

27.9.2011

A7-0183/3

Pozměňovací návrh 3

Sharon Bowles

za Hospodářský a měnový výbor

Zpráva

Elisa Ferreira

Prevence a náprava makroekonomické nerovnováhy
KOM(2010)0527 – C7-0301/2010 – 2010/0281(COD)

A7-0183/2011

Návrh nařízení

–

POZMĚŇOVACÍ NÁVRHY PARLAMENTU*

k návrhu Komise

NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY

o prevenci a nápravě makroekonomické nerovnováhy

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 121 odst. 6 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na stanovisko Evropské centrální banky¹,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru²,

v souladu s řádným legislativním postupem,

vzhledem k těmto důvodům:

* Pozměňovací návrhy: nový text či text nahrazující původní znění je označen tučně a kurzivou; vypuštění textu je označeno symbolem **■** .

¹ Úř. věst C 150, 20.5.2011, s. 1.

² Úř. věst. C ...

- (1) Koordinace hospodářských politik členských států v Unii *by se měla provádět v kontextu obecných směrů hospodářských politik a hlavních zásad politiky zaměstnanosti a měla by zahrnovat dodržování hlavních zásad*, mezi něž patří stabilní ceny, zdravé *a udržitelné* veřejné finance a měnové podmínky a udržitelná platební bilance.
- (2) Je třeba *se poučit ze zkušeností získaných v prvním desetiletí fungování hospodářské a měnové unie a zejména je třeba dosáhnout lepší správy ekonomických záležitostí v Unii založené na větší odpovědnosti členských států.*
- (2a) *Úspěšné vytvoření a zachování dynamického jednotného trhu by se mělo považovat za prvek správného a bezproblémového fungování hospodářské a měnové unie.*
- (2b) *Zdokonalený rámec pro správu ekonomických záležitostí by se měl opírat o několik vzájemně propojených a soudržných politik pro udržitelný růst, a sice o strategii Unie pro růst a zaměstnanost, o evropský semestr pro větší koordinaci hospodářských a rozpočtových politik, o účinný rámec pro prevenci a nápravu nadměrných schodků veřejných financí (Pakt o stabilitě a růstu), o pevný rámec pro prevenci a nápravu makroekonomické nerovnováhy a o lepší regulaci finančního trhu a dohled nad ním.*
- (2c) *Do posilování správy ekonomických záležitostí by měly být užším a včasnějším způsobem zapojovány i vnitrostátní parlamenty společně s Evropským parlamentem. Evropský parlament uznává, že jeho protějšky v rámci tohoto dialogu jsou evropské orgány a jejich zástupci, současně však může příslušný výbor Evropského parlamentu členskému státu, jehož se týká doporučení nebo rozhodnutí Rady v souladu s čl. 7 odst. 2, čl. 8 odst. 2 a čl. 10 odst. 4 tohoto nařízení, nabídnout možnost zúčastnit se výměny názorů. Účast dotčeného členského státu je dobrovolná.*
- (2d) *Komise by měla plnit v rámci postupu rozšířeného dohledu významnější úlohu, pokud jde o hodnocení jednotlivých členských států a dále o sledování, mise, doporučení a varování.*
- (3) Zejména dohled nad hospodářskými politikami členských států by měl být rozšířen nad rozpočtový dohled, *aby tak zahrnoval podrobnější a formálnější rámec* s cílem zabránit nadměrné makroekonomické nerovnováze a pomoci postiženým členským státům navrhnout plán nápravných opatření, dříve než dojde k zakořenění rozdílů. Takové rozšíření rámce hospodářského dohledu by mělo probíhat současně s prohlubujícím se fiskálním dohledem.
- (4) Aby bylo možné pomoci tuto nerovnováhu řešit, je zapotřebí postup podrobně stanovený právními předpisy.
- (5) Mnohostranný dohled uvedený v čl. 121 odst. 3 a 4 Smlouvy o fungování Evropské unie (dále jen „Smlouvy o fungování EU“) je vhodné doplnit o zvláštní pravidla pro odhalování *makroekonomické nerovnováhy a pro* prevenci a nápravu *nadměrné makroekonomické nerovnováhy v Unii a tato pravidla by měla být harmonizována s ročním cyklem mnohostranného dohledu.*

- (6) Tento postup by měl **zavést** mechanismus včasného varování, který odhalí vznikající makroekonomickou nerovnováhu. Měl by být založen na využití orientačního a transparentního srovnávacího přehledu **zahrnujícího orientační prahové hodnoty** v kombinaci s ekonomickým úsudkem. **V rámci tohoto úsudku by měla být zohledněna mimo jiné nominální a reálná konvergence uvnitř i vně eurozóny.**
- (6a) **Při sestavování srovnávacího přehledu a souboru makroekonomických a makrofinančních ukazatelů pro členské státy by měla Komise úzce spolupracovat s Radou a Evropským parlamentem. Měly by být určeny ukazatele a prahové hodnoty a v případě potřeby by měly být upraveny tak, aby odpovídaly měnící se povaze makroekonomické nerovnováhy, mimo jiné v důsledku nově vznikajících hrozeb pro makroekonomickou stabilitu či v souvislosti s větší dostupností příslušných statistik. Komise by měla příslušným výborům Rady a Evropského parlamentu předkládat návrhy připomínek k plánům na stanovení a úpravu ukazatelů a prahových hodnot. Komise by měla Radu a Evropský parlament informovat o změnách provedených v ukazatelích a prahových hodnotách a uvést důvody, které ji k těmto změnám vedly.**
- (7) **Má-li srovnávací přehled sloužit jako prvek mechanismu včasného varování, měl by sestávat z omezeného množství hospodářských, finančních a strukturálních ukazatelů relevantních pro odhalování makroekonomické nerovnováhy s příslušnými orientačními prahovými hodnotami. Ukazatele a prahové hodnoty se v případě potřeby upravují tak, aby odpovídaly měnící se povaze makroekonomické nerovnováhy, mimo jiné v důsledku nově vznikajících hrozeb pro makroekonomickou stabilitu či větší dostupnosti příslušných statistik. Tyto ukazatele by neměly být chápány jako cíle hospodářské politiky, ale jako nástroje umožňující zohledňovat vývoj povahy makroekonomické nerovnováhy v Evropské unii.**
- (7a) **Při sestavování srovnávacího přehledu by se měl rovněž brát náležitý ohled na různorodé hospodářské podmínky, včetně důsledků dohánění vyspělejších ekonomik.**
- (8) Překročení jedné nebo více orientačních prahových hodnot nemusí nutně znamenat, že vznikla makroekonomická nerovnováha, jelikož hospodářské politiky by měly zohledňovat vnitřní propojení mezi makroekonomickými proměnnými. **Závěry ze srovnávacího přehledu by neměly být vyvozovány automaticky: ekonomický úsudek by měl zajistit, že budou dány do souvislosti všechny informace bez ohledu na to, zda se jedná o údaje obsažené ve srovnávacím přehledu či nikoli, a stanou se součástí souhrnné analýzy.**
- (9) Na základě postupu při mnohostranném dohledu a **na základě varovného mechanismu nebo v případě neočekávaného a závažného hospodářského vývoje, který pro účely tohoto nařízení vyžaduje urychlenou analýzu**, by Komise měla určit členské státy, u nichž by měl být proveden hloubkový přezkum. Hloubkový přezkum **by měl být prováděn, aniž by se předpokládalo, že existuje nerovnováha, a měl by zahrnovat podrobnou analýzu zdrojů nerovnováhy v posuzovaném členském státě s náležitým ohledem na hospodářské podmínky a okolnosti konkrétních států a na širší soubor analytických nástrojů, ukazatelů a kvalitativních informací specifických pro daný stát. Zpracovává-li Komise hloubkový přezkum, členské státy s ní spolupracují, aby měla k dispozici co nejúplnější a nejsprávnější údaje. Komise dále náležitě zvaží**

jakékoli další informace, které jsou podle dotčených členských států relevantní, a které daný členský stát Komisi a Radě poskytl. Hlubkový přezkum by měl být projednán v Radě a v rámci Euroskupiny, pokud jde o členské státy, jejichž měnou je euro. Hlubkový přezkum ve vhodných případech zohlední doporučení a výzvy Rady určené posuzovaným členským státům a přijaté v souladu s články 121, 126 a 148 Smlouvy o fungování EU a s články 6, 7, 8 a 10 tohoto nařízení a rovněž politické záměry posuzovaného členského státu uvedené v národním programu reform, jakož i mezinárodní osvědčené postupy týkající se ukazatelů a metodik. Rozhodne-li se Komise provést hlubkový přezkum v případě závažného a neočekávaného hospodářského vývoje vyžadujícího urychlenou analýzu, měla by o tom informovat dotčený členský stát.

- (10) Postup monitorování a nápravy nepříznivé makroekonomické nerovnováhy s preventivními a nápravnými prvky bude vyžadovat posílené kontrolní nástroje vycházející z nástrojů používaných v rámci postupu při mnohostranném dohledu. Může se jednat například o posílené kontrolní mise prováděné Komisí v členských státech, *přičemž v členských státech eurozóny a členských státech ERM II je uskutečňuje v součinnosti s Evropskou centrální bankou*, a další podávání zpráv členským státem v případě vážné nerovnováhy nebo nerovnováhy ohrožující řádné fungování hospodářské a měnové unie. *Tohoto dialogu by se měli v potřebných případech účastnit sociální partneři a další zúčastněné subjekty z daného členského státu.*
- (11) Při posuzování nerovnováhy by měla být zohledněna její závažnost a její případné negativní hospodářské a finanční odrazy, *kteře prohlubují zranitelnost hospodářství EU a ohrožují bezproblémové fungování měnové unie. Opatření k řešení makroekonomické nerovnováhy a rozdílů v konkurenceschopnosti jsou zapotřebí ve všech členských státech, zejména v eurozóně. Povaha, význam a naléhavost politických úkolů se však může v závislosti na dotyčném členském státě značně lišit. Politická opatření jsou vzhledem ke zranitelným místům a rozsahu nezbytné korekce obzvláště naléhavě potřebná v členských státech, které trvale vykazují vysoké schodky běžného účtu a velký pokles konkurenceschopnosti. Rovněž v členských státech, které akumulují velké přebytky běžného účtu, by se měly politiky zaměřit na vypracování a provádění opatření, jež pomohou posílit jejich domácí poptávku a růstový potenciál.*
- (11a) *Rovněž je třeba brát v úvahu schopnost hospodářské korekce a výsledky dotčeného členského státu, pokud jde o zajištění souladu s dřívějšími doporučeními vydanými na základě tohoto nařízení a dalšími doporučeními vydanými na základě článku 121 Smlouvy o fungování EU v rámci mnohostranného dohledu, zejména hlavními směry hospodářských politik členských států a Unie.*
- (12) Pokud je zjištěna makroekonomická nerovnováha, dotčenému členskému státu by měla být dána doporučení týkající se vhodných politických opatření, *na nichž by se ve vhodných případech podílely příslušné výbory.* Politická opatření dotčeného členského státu, jejichž cílem je odstranění nerovnováhy, by měla být přijata včas a měla by využívat veškeré dostupné politické nástroje pod kontrolou veřejných orgánů. *V souladu s ustanoveními Smlouvy o fungování EU a vnitrostátních právních a politických ujednání by měly být v potřebných případech zapojeny relevantní vnitrostátní subjekty, včetně sociálních partnerů. Politická opatření by měla být*

přízpůsobená konkrétním podmínkám dotčeného členského státu a měla by se vztahovat na hlavní oblasti hospodářské politiky, případně včetně fiskální a mzdové politiky, trhů práce, trhů produktů a služeb a regulace finančního sektoru. **Je třeba zohlednit závazky v rámci dohod ERM II.**

- (13) Včasné varování a doporučení Evropské rady pro systémová rizika určená členskými státy nebo Unii se týkají rizik makrofinanční povahy. **Měla by si případně rovněž vyžádat vhodná návazná opatření Komise, která by byla přijata v souvislosti s dohledem nad nerovnováhou. Je třeba přísně zachovávat nezávislost a důvěrnost informací Evropského výboru pro systémová rizika.**
- (14) Pokud je zjištěna vážná makroekonomická nerovnováha, včetně nerovnováhy, která ohrožuje fungování hospodářské a měnové unie, měl by být zahájen postup při nadměrné nerovnováze, který může zahrnovat vydání doporučení členskému státu, požadavky na posílený dohled a monitorování, a pokud jde o členské státy, jejichž měnou je euro, možnost vynucení v souladu s nařízením (EU) č. [.../...]¹ v případě přetrvávajícího nesplnění povinnosti přijmout nápravná opatření.
- (15) Všechny členské státy, u nichž byl zahájen postup při nadměrné nerovnováze, by měly vypracovat plán nápravných opatření obsahující podrobný popis navrhovaných politických opatření k provedení doporučení Rady. Součástí plánu nápravných opatření by měl být harmonogram pro provedení plánovaných opatření. Měl by být schválen Radou **prostřednictvím doporučení. Toto doporučení by mělo být předáno Evropskému parlamentu.**
- (15a) Radě by měla být svěřena pravomoc přijímat v jednotlivých případech rozhodnutí, v nichž konstatuje nesplnění doporučení, jež tento orgán schválil v rámci nápravných opatření. Jako součást koordinace hospodářských politik členských států uplatňovaných v rámci Rady, jak uvádí čl. 121 odst. 1 Smlouvy o fungování EU, navazují tato jednotlivá rozhodnutí neoddělitelným způsobem a v souvislosti s plánem nápravných opatření na uvedená doporučení přijatá Radou v souladu s čl. 121 odst. 4 Smlouvy o fungování EU.**
- (16) Protože účinného rámce pro odhalování a prevenci makroekonomické nerovnováhy nemůže být dosaženo uspokojivě členskými státy z důvodu hlubokých vzájemných obchodních a finančních vazeb mezi členskými státy a případů, kdy se vnitrostátní hospodářské politiky jednotlivých členských států odrážejí v Unii a eurozóně jako celku, a může jej být lépe dosaženo na úrovni Unie, může Unie přijímat opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v tomtéž článku toto nařízení nepřekračuje rámec toho, co je nezbytné pro dosažení těchto cílů,
- (16a) Rada a Komise by měly při uplatňování tohoto nařízení plně ctít úlohu vnitrostátních parlamentů a sociálních partnerů a zohledňovat rozdíly ve vnitrostátních systémech, např. v systémech pro tvorbu mezd.**

¹ Úř. věst. L [...], [...], s. [...].

(16b) Pokud Rada usoudí, že v členském státě se již neprojevuje nadměrná nerovnováha, bude postup uplatňovaný v případě nadměrné nerovnováhy ukončen poté, co Rada na doporučení Komise zruší doporučení podle článků 7, 8 a 10. Tento krok bude vycházet z komplexní analýzy Komise, z níž bude vyplývat, že daný členský stát jednal v souladu s doporučeními Rady, a která bude prokazovat, že již pominuly příčiny a související rizika určená v doporučení, na jehož základě byl zahájen postup při nadměrné nerovnováze, přičemž budou mimo jiné zohledněny makroekonomický vývoj, vyhlídky a dopady na ostatní členské státy. Ukončení postupu při nadměrné nerovnováze by mělo být veřejně vyhlášeno.

PŘIJALY TOTO NAŘÍZENÍ:

Kapitola I
Předmět a definice

Článek 1
Předmět

1. Toto nařízení stanoví podrobná pravidla pro odhalování makroekonomické nerovnováhy v Unii, jakož i pro prevenci a nápravu nadměrné makroekonomické nerovnováhy.

1a. Toto nařízení se uplatňuje v kontextu evropského semestru, který je definován v nařízení (EU) č. [.../...] o posílení dohledu nad stavy rozpočtů a nad hospodářskými politikami a o posílení koordinace hospodářských politik.

1b. Uplatňování tohoto nařízení je plně v souladu s článkem 152 Smlouvy o fungování EU a doporučení vydaná na základě tohoto nařízení zohledňují vnitrostátní postupy a instituce zabývající se tvorbou mezd. Nařízení zohledňuje článek 28 Listiny základních práv Evropské unie a jeho uplatňováním není dotčeno právo sjednávat, uzavírat a vymáhat kolektivní smlouvy ani právo na kolektivní opatření podle vnitrostátních právních předpisů a postupů.

Článek 2
Definice

Pro účely tohoto nařízení se:

- a) „nerovnováhou“ rozumí **jakýkoli trend vedoucí k makroekonomickému vývoji**, který nepříznivě ovlivňuje, nebo má potenciál nepříznivě ovlivnit řádné fungování hospodářství členského státu nebo hospodářské a měnové unie nebo Unie jako celku,
- b) „nadměrnou nerovnováhou“ rozumí vážná nerovnováha, včetně nerovnováhy, která ohrožuje **nebo by mohla ohrozit** řádné fungování hospodářské a měnové unie.

Kapitola II
Odhalování nerovnováhy

Článek 3 Varovný mechanismus

1. *Cílem varovného mechanismu je umožnit včasné zjištění a monitorování nerovnováhy. Komise každoročně vypracuje zprávu obsahující kvalitativní hospodářské a finanční hodnocení vycházející ze srovnávacího přehledu se souborem ukazatelů srovnaných s orientačními prahovými hodnotami. Zpráva i hodnoty ukazatelů srovnávacího přehledu se zveřejňují.*

2. **█** Zpráva Komise *obsahuje* hospodářské a finanční hodnocení uvádějící pohyb ukazatelů do souvislostí, přičemž *při posuzování vývoje nerovnováhy vychází* v případě potřeby **█** z dalších *relevantních* hospodářských a finančních ukazatelů. *Závěry ze srovnávacího přehledu nebudou vyvozovány mechanicky: hodnocení zohlední vývoj nerovnováhy v Unii a v eurozóně.* Zpráva rovněž uvádí, zda překročení **█** prahových hodnot v jednom nebo více členských státech svědčí o možném vzniku nerovnováhy. *Hodnocení členských států vykazujících vysoký schodek běžného účtu se může lišit od hodnocení členských států, které hromadí velké přebytky běžného účtu.*

3. Zpráva určí členské státy, o nichž se Komise domnívá, že *mohou být* postiženy nerovnováhou či u nich *může hrozit* riziko vzniku nerovnováhy.

3a. Zpráva musí být včas předána Evropskému parlamentu, Radě a Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru.

4. V rámci mnohostranného dohledu v souladu s čl. 121 odst. 3 Smlouvy o fungování EU Rada projedná a *celkově zhodnotí* zprávu Komise **█**. Euroskupina zprávu projedná, pokud se **█** týká členských států, jejichž měnou je euro.

Článek 4 Srovnávací přehled

1. **█** Srovnávací přehled, *zahrnující rovněž ukazatele, se používá jako nástroj usnadňující* včasné zjištění a monitorování nerovnováhy.

2. Srovnávací přehled tvoří *několik relevantních, praktických, jednoduchých, měřitelných a dostupných* makroekonomických a makrofinančních ukazatelů pro členské státy. *Jeho účelem je umožnit včasné odhalení makroekonomické nerovnováhy, a to jak nerovnováhy vznikající v krátké době, tak i nerovnováhy, k níž dochází v důsledku strukturálních a dlouhodobých tendencí.*

2a. Srovnávací přehled zahrnuje mimo jiné ukazatele, které jsou užitečné pro včasné zjištění:

- a) vnitřní nerovnováhy, včetně nerovnováhy vznikající v důsledku veřejného a soukromého zadlužení, vývoje na finančních trzích a trzích s aktivy, a to i na trzích s nemovitostmi, vývoje toku úvěrů ve veřejném sektoru a vývoje nezaměstnanosti;*
- b) vnější nerovnováhy, včetně nerovnováhy vznikající v důsledku vývoje běžného účtu a čistých investičních pozic členských států, reálných směnných kurzů, podílů na*

vývozních trzích a změn ve vývoji cen a nákladů, necenové konkurenceschopnosti, a to s ohledem na různé složky produktivity.

2b. Při vyvozování ekonomických závěrů ze srovnávacího přehledu v rámci mechanismu včasného varování věnuje Komise náležitou pozornost vývoji reálné ekonomiky, tedy i ekonomickému růstu, vývoji v oblasti zaměstnanosti a chybějících pracovních míst, nominální a reálné konvergenci uvnitř a vně eurozóny, vývoji produktivity a faktorům podněcujícím její rozvoj, jako jsou výzkum a vývoj a zahraniční a domácí investice, a rovněž vývoji v odvětvích ovlivňujících HDP a stav běžného účtu, včetně energetiky.

Srovnávací přehled zahrnuje rovněž orientační prahové hodnoty pro ukazatele, které mají sloužit jako úrovně varování. Výběr ukazatelů a prahových hodnot má vést k podpoře konkurenceschopnosti EU.

Srovnávací přehled ukazatelů má horní a dolní prahové hodnoty pro varování, není-li to nežádoucí, a rozlišuje mezi členskými státy eurozóny a mimo eurozónu, pokud je to odůvodněno zvláštními znaky měnové unie a relevantními hospodářskými podmínkami. Při vypracovávání srovnávacího přehledu by se měl brát náležitý ohled na různorodé hospodářské podmínky, včetně důsledků dohánění vyspělejších ekonomik.

2c. Při navrhování ukazatelů stability finančního trhu je třeba náležitě zohlednit práci Evropského výboru pro systémová rizika. Komise vyzve Evropskou radu pro systémová rizika, aby se vyjádřila k návrhu ukazatelů, které jsou významné pro stabilitu finančního trhu.

3. Seznam ukazatelů *a prahových hodnot*, které mají být zahrnuty do srovnávacího přehledu, **■** se zveřejňuje.

4. **■** *Přiměřenost* srovnávacího přehledu, včetně složení ukazatelů, stanovených prahových hodnot a používané metodiky, *se pravidelně vyhodnocuje a v případě potřeby dojde k jejich úpravě či změně.* Změny provedené v podkladové metodice a složení srovnávacího přehledu a souvisejících prahových hodnotách se zveřejňují.

4a. Hodnoty pro ukazatele srovnávacího přehledu se aktualizují alespoň jednou ročně.

Článek 5

Hlubkový přezkum

1. S ohledem na diskuse vedené v Radě a Euroskupině podle čl. 4 odst. 4 *nebo v případě neočekávaného a závažného hospodářského vývoje, který pro účely tohoto nařízení vyžaduje urychlenou analýzu*, Komise připraví hlubkový přezkum pro každý členský stát, o němž se domnívá, že *může být* postižen nerovnováhou nebo že *mu takové postižení hrozí*. **■**

Hlubkový přezkum vychází z podrobné analýzy konkrétní situace příslušné země, včetně odlišných výchozích pozic v jednotlivých členských státech; zabývá se širokou škálou hospodářských proměnných a používá analytické nástroje a kvalitativní informace

specifické pro danou zemi. Přihlíží ke zvláštnostem jednotlivých států v oblasti pracovních vztahů a sociálního dialogu.

Komise dále náležitě zváží jakékoli další informace, které jsou podle názoru příslušného členského státu relevantní, a které daný členský stát předložil.

Společně s provedením tohoto přezkumu se v dotčeném členském státu provedou kontrolní mise podle článku 11b.

2. Součástí tohoto hloubkového přezkumu je hodnocení toho, zda se v členském státě projevuje nerovnováha a zda tato nerovnováha představuje nadměrnou nerovnováhu. Zabývá se původem nerovnováhy na pozadí převládajících hospodářských podmínek, včetně hlubokých vzájemných obchodních a finančních vazeb mezi členskými státy a odrazů vnitrostátních hospodářských politik. Přezkum analyzuje příslušný vývoj týkající se strategie Unie pro růst a zaměstnanost. Zohledňuje také závažnost hospodářského vývoje v Unii a v eurozóně jako celku. Zohledňuje zejména:

- a) *ve vhodných případech doporučení či výzvy Rady členským státům, které jsou předmětem přezkumu, přijaté v souladu s články 121, 126 a 148 Smlouvy o fungování EU a podle článků 6, 7, 8 a 10 tohoto nařízení;*
- b) *politické záměry členského státu, který je předmětem přezkumu, jak je odráží národní programy reforem a ve vhodných případech program stability nebo konvergenční program;*
- c) *veškerá varování či doporučení Evropské rady pro systémová rizika týkající se systémových rizik, která se řeší nebo která se vztahují k členskému státu, který je předmětem přezkumu; musí být zachována důvěrnost informací Evropské rady pro systémová rizika.*

2a. Hloubkový přezkum se zveřejňuje. Komise informuje o výsledcích hloubkového přezkumu Radu a Evropský parlament.

Článek 6

Preventivní opatření

1. Pokud na základě svého hloubkového přezkumu uvedeného v článku 5 tohoto nařízení dospěje Komise k závěru, že se členský stát potýká s nerovnováhou, informuje o tom *příslušným způsobem* Radu, *Euroskupinu a Evropský parlament*. Rada může na základě doporučení Komise určit dotčenému členskému státu nezbytná doporučení v souladu s postupem stanoveným v čl. 121 odst. 2 *Smlouvy o fungování EU*.

2. Rada o *doporučení* informuje Evropský parlament. Doporučení Rady se zveřejní.

2a. Doporučení Rady a Komise jsou plně v souladu s článkem 152 Smlouvy o fungování EU a zohledňují článek 28 Listiny základních práv Evropské unie.

3. Rada *toto* doporučení každoročně přezkoumává *v kontextu evropského semestru* a může je v případě potřeby v souladu s odstavcem 1 *upravit*.

KAPITOLA III Postup při nadměrné nerovnováze

Článek 7

Zahájení postupu při nadměrné nerovnováze

1. Pokud Komise na základě svého hloubkového přezkumu uvedeného v článku 5 dospěje k závěru, že se dotčený členský stát potýká s nadměrnou nerovnováhou, informuje o tom **příslušným způsobem Radu, Euroskupinu a Evropský parlament.**

Komise o této skutečnosti informuje také příslušné evropské orgány dohledu a Evropskou radu pro systémová rizika, která přijme opatření, jež považuje za nezbytná.

2. Rada může na základě doporučení Komise přijmout doporučení v souladu s čl. 121 odst. 4 Smlouvy o fungování EU obsahující prohlášení o existenci nadměrné nerovnováhy a doporučující dotčenému členskému státu, aby přijal nápravná opatření.

Uvedené doporučení specifikuje povahu nerovnováhy a **její důsledky a určí soubor politických doporučení, kterými je třeba se řídit**, a lhůtu, v níž musí dotčený členský stát **předložit plán nápravných opatření**. Rada může své doporučení zveřejnit, jak stanoví čl. 121 odst. 4 Smlouvy o fungování EU.

Článek 8

Plán nápravných opatření

1. Každý členský stát, u něhož je zahájen postup při nadměrné nerovnováze, předloží Radě a Komisi **v souladu s článkem 7 a ve lhůtě stanovené v doporučení** plán nápravných opatření **založený na doporučení**. Plán nápravných opatření stanoví specifická **politická opatření**, která dotčený členský stát provedl či plánuje provést, a obsahuje harmonogram plánu pro jejich provedení. **Plán nápravných opatření zohlední hospodářské a sociální dopady těchto politických opatření a bude v souladu s hlavními směry hospodářské politiky a hlavními zásadami politiky zaměstnanosti.**

2. Rada tento plán nápravných opatření na základě zprávy Komise do dvou měsíců od jeho předložení posoudí. Pokud je považován na základě **doporučení Komise za dostačující**, Rada **jej schválí prostřednictvím doporučení, v němž uvede seznam požadovaných konkrétních opatření a lhůt pro jejich přijetí a stanoví harmonogram dohledu, přičemž náležitě zohlední komunikační kanály používané pro přenos informací a uzná, že mezi přijetím nápravných opatření a skutečným vyřešením nerovnováhy mohou být dlouhé prodlevy.**

2a. Budou-li přijatá opatření nebo opatření předpokládaná v plánu nápravných opatření či časový harmonogram pro jejich provádění považovány na základě doporučení Komise za nedostačující, přijme Rada doporučení určené danému členskému státu, aby předložil nový plán nápravných opatření, a to zpravidla do dvou měsíců. Nový plán nápravných opatření bude přezkoumán v souladu s postupem uvedeným v tomto odstavci.

3. Plán nápravných opatření, zpráva Komise a **doporučení** Rady uvedené v **odstavcích 2 a 2a** se zveřejní.

Článek 9

Monitorování nápravných opatření

1. Komise monitoruje provádění **doporučení přijatého podle čl. 8 odst. 2**. Za tímto účelem členský stát podává Radě a Komisi v pravidelných intervalech zprávy v podobě zpráv o pokroku, jejichž četnost stanoví Rada v doporučení uvedeném v **čl. 8 odst. 2**.
2. Rada zprávy o pokroku členských států zveřejní.
3. Komise může v dotčeném členském státě provádět **posílené** kontrolní mise za účelem monitorování provádění plánu nápravných opatření, **a pokud se tyto mise týkají členských států, jejichž měnou je euro nebo které se podílejí na ERM II, vykonává tyto mise ve spolupráci s Evropskou centrální bankou. Z tohoto důvodu jsou do dialogu případně zapojeni i sociální partneři a další zúčastněné subjekty v daném členském státě.**
4. **V případě výrazné relevantní změny hospodářské situace** může Rada na doporučení Komise změnit doporučení přijatá na základě **čl. 8 odst. 2** v souladu s postupem stanoveným v tomto článku. Dotčený členský stát **bude ve vhodných případech vyzván, aby předložil** revidovaný plán nápravných opatření, který se posoudí v souladu s postupem stanoveným v článku 8.

Článek 10

Posouzení nápravných opatření

1. Rada na základě zprávy Komise **posoudí**, zda dotčený členský stát přijal doporučená nápravná opatření **v souladu s doporučením vydaným podle čl. 8 odst. 2**.
2. Zpráva Komise se zveřejní.
3. **Rada provede posouzení** ve lhůtě, kterou stanovila ve svých doporučeních přijatých v souladu s **čl. 8 odst. 2**.
4. V případě, že Rada dospěje k závěru, že členský stát doporučená nápravná opatření nepřijal, **přijme** na doporučení Komise **rozhodnutí, v němž konstatuje jejich nesplnění a doporučení, jež stanoví nové lhůty k provedení** nápravných opatření. **V takovém případě je informována Evropská rada a závěry kontrolních misí uvedených v čl. 9 odst. 3 se zveřejní.**

Doporučení Komise, v němž se konstatuje nesplnění, se považuje za Radou přijaté, pokud Rada do deseti dnů od jeho přijetí Komisí nerozhodne kvalifikovanou většinou o jeho zamítnutí. Dotčený členský stát může požádat o svolání zasedání Rady, na němž se bude o tomto rozhodnutí hlasovat.

5. V případě, že se Rada **na základě zprávy Komise domnívá**, že členský stát doporučená nápravná opatření přijal, **má se za to, že se** postup při nadměrné nerovnováze **realizuje, dočasně se upustí od přijímání dalších kroků a monitorování pokračuje v souladu**

s harmonogramem přijatým v doporučeních podle čl. 8 odst. 2. Rada zveřejní důvody, které ji vedly k pozastavení postupu, a vezme přitom na vědomí nápravná politická opatření přijatá členským státem.

■

Článek 11

Ukončení postupu při nadměrné nerovnováze

*Rada zruší doporučení vydaná v souladu s články 7, 8 a 10, jakmile ■ na základě doporučení Komise konstatuje, že členský stát již není postižen nadměrnou nerovnováhou **popsanou** v doporučení podle čl. 7 odst. 2, a tuto skutečnost zveřejní.*

Článek 11a

Hlasování v Radě

Při přijímání opatření uvedených v člancích 7 až 11 Rada nepřihlíží k hlasu člena Rady zastupujícího dotyčný členský stát.

Článek 11b

Kontrolní mise

- 1. Komise zajišťuje nepřetržitý dialog s orgány členských států v souladu s cíli tohoto nařízení. Komise za tímto účelem provádí zejména mise za účelem posouzení skutečné hospodářské situace v členském státě a určení rizik či problémů při plnění cílů tohoto nařízení.*
- 2. Zvýšený dohled může být prováděn nad členskými státy, kterých se týká doporučení ohledně existence nadměrné nerovnováhy v souladu s čl. 7 odst. 2 tohoto nařízení pro účely sledování na místě.*
- 3. Jestliže je dotčený členský stát členským státem, jehož měnou je euro nebo se podílí na ERM II, může Komise vyzvat představitele Evropské centrální banky, aby se účastnili kontrolních misí.*
- 4. Komise oznámí Radě výsledky mise uvedené v druhém odstavci a ve vhodných případech rozhodne o jejich zveřejnění.*
- 5. Při organizování kontrolních misí uvedených v druhém odstavci předá Komise dotčenému členskému státu prozatímní zjištění, aby se k nim mohl vyjádřit.*

Článek 11c

Hospodářský dialog

- 1. V zájmu posílení dialogu mezi orgány Unie, zejména Evropským parlamentem, Radou a Komisí, a v zájmu zajištění větší transparentnosti a odpovědnosti může příslušný výbor Evropského parlamentu vyzvat předsedu Rady, předsedu Komise a ve vhodných případech předsedu Euroskupiny, aby předstoupili před výbor za účelem diskuze o:*

- a) *informacích, které Rada poskytla v souvislosti s hlavními směry hospodářské politiky podle čl. 121 odst. 2 Smlouvy o fungování EU;*
- b) *všeobecných pokynech členským státům, které vydala Komise na začátku ročního cyklu dohledu;*
- c) *jakýchkoliv závěrech, které vyvodila Evropská rada v souvislosti s pokyny pro hospodářské politiky v kontextu evropského semestru;*
- d) *výsledcích mnohostranného dohledu prováděného v rámci tohoto nařízení;*
- e) *jakýchkoliv závěrech, k nimž dospěla Evropská rada v souvislosti s pokyny pro mnohostranný dohled a s jeho výsledky;*
- f) *jakémkoliv přezkumu provádění mnohostranného dohledu na konci evropského semestru;*
- g) *doporučeních přijatých v souladu s čl. 7 odst. 2, čl. 8 odst. 2 a čl. 10 odst. 4 tohoto nařízení;*

2. *Příslušný výbor Evropského parlamentu může poskytnout členským státům, kterých se týká doporučení nebo rozhodnutí Rady v souladu s čl. 7 odst. 2, čl. 8 odst. 2 a čl. 10 odst. 4 tohoto nařízení, možnost zúčastnit se výměny názorů.*

3. *Komise a Rada pravidelně informují Evropský parlament a Radu o výsledcích uplatňování tohoto nařízení.*

Článek 11d Přezkum

1. *Komise zveřejní do tří let od vstupu tohoto nařízení v platnost a poté každých pět let zprávu o uplatňování tohoto nařízení.*

V této zprávě mimo jiné vyhodnotí:

- a) *účinnost tohoto nařízení*
 - b) *pokrok dosažený při zajišťování užší koordinace hospodářských politik a trvalé konvergence hospodářské výkonnosti členských států v souladu se Smlouvou o fungování EU.*
2. *Je-li to vhodné, připojí ke zprávě návrh pozměňovacích návrhů k tomuto nařízení.*
3. *Zpráva bude předložena Evropskému parlamentu a Radě.*

Článek 11e Zpráva

Komise každý rok podává zprávu o uplatňování tohoto nařízení, včetně aktualizace srovnávacího přehledu uvedené v článku 4, a předkládá ji Radě a Evropskému parlamentu v kontextu evropského semestru.

KAPITOLA IV

Závěrečná ustanovení

Článek 12

Vstup v platnost

Tato nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V ... dne ...

Za Evropský parlament

předseda

Za Radu

předseda nebo předsedkyně

Or. en